

ultasilencer

感謝您選擇使用 Electrolux Ultra Silencer 吸塵器。 這些「操作說明」涵蓋所有的 Ultra Silencer 型號。這表示。您如果使用特別的型號,則某些配件可能不包含在內。為了確保最佳的使用效果。請一律使用原廠的 Electrolux 配件。這些配件是專門針對您的吸壓器而設計。

配件與安全措施	4-5
開始使用前	6-7
獲得最佳的使用效果	8-9
更換吸壓袋 1-bag1M	10-11
更換馬達過濾網與排氣過濾網	10-11
清潔軟管與吸嘴	12-13
疑難排解與消費者資訊	14-15

항국

일렉트로룩스 울트라 사일런서 전공청소기를 구입해 주 서서 대단히 감사합니다. 본 사용설명서는 모든 울트라 사일런서 시리즈 모델에 작용됩니다. 따라서, 특정 모델 중의 일부 부속품에 대해서는 적용되지 않을 수 있습니다. 효율적인 사용을 위하여 항상 일렉트로룩스 순정품의 포속품을 사용하실시오. 이러한 부속품은 본 진공청소기를 위하여 특별히 제작되었습니다.

부속품 및 주의사함	4-5
사용하기 전에	6-7
효율적인 사용을 위하여	8-9
s-bag™ 먼지봉투 교환	10-11
모터 밀터와 배기 필터 교환	10-11
호스와 노즐 청소	12-13
문제 해결 및 메프터 서비스	14-15

Bahasa melayu

Terina kasih kenana memilih pembersih vakum Electrolux Ultra Silencer, Amhan-arahan pengendalian ini menangkumi kesemua model Ultra Silencer - Ini bermaksud dengan model milik anda, kenangkuma aksesori tertentu tidak disediakan. Untuk memastikan hasil yang terbaih, tentiata gunakan aksetari-aksesori Electrolux tulen selalu. Mereka telah dicipta khas untuk pembersih vakum anda.

Aksesori dan langkah-langkah keselamatan	4-5
Sebelum bermula	6-7
Mendapatkan hasil terbaik	8-9
Menggantikan bag habuk, s-bag TM	10-11
Menggantikan turas motor dan turas ekszos	10-11
Memberah hos dan muncung	12-13
Penyelesaian masalah dan makhanar pengguna	14-15

ไทย

ขอขอบคุณที่เลือกใช้เครื่องตุดผุ้น Ultra Silencer ของอีเลคโทรลักข์ คู่มือการใช้งานเล่มนี้มีเนื้อหาครอบคลุมถึงเ ครื่องดูดผุ้นวุ่น Ultra Silencer ทุกรุ่น ซึ่งหมายความว่า เครื่องดู ดผุ้นในรุ่นของทานอาจไม่มีอุปกรณประกอบบางอย่างรวมอยู่ด้วย เพื่อรับประกันถึงประสิทธิภาพสูงสุดในการทำงาน ทานควรไซแก่ อุปกรณประกอบของแท่ของอีเลคโทรลักข์พี่ได้รับการออกแบบเ ป็นการเฉพาะสำหรับเครื่องดูดฝุ่นในรุนของทาน

อุปกรณ์ประกอบและข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัย	4-5
กลุนเริ่มใช้งาน	6-7
ด้านนะนำเพื่อประสิทธิภาพการใช้งานสูงสุด	8-9
การเปลี่ยนถุงเก็บเคน ร-bag™	10-11
การเปลี่ยนแผนกรองมอเตอร์และแผนกรองขนาดเล็ก	10-11
การทำความสะลาดท่อโคงกับหัวดูต	12-13
การแก่ปัญหาและข้อคิดเฟ็นจากผู้บริโภค	14-15

Tiếng Việt

Cảm ơn quý vị đã chọn lựa máy hút bọi Electrolux Ultra Silencer (Siêu ệm). Các hưởng dẫn sư dụng này được dùng cho tật ca các kiểu mẫu Ultra Silencer. Điều này có nghĩa là kiểu mẫu riêng biệt này có thể không bao gồm một số phụ kiện. Để đạt hiệu qua cao nhất, nên luôn sư dụng nhưng phụ kiện chính hiệu của hàng Electrolux. Nhưng phụ kiện này đã được thiết kế đặc biệt dành cho máy hút bụi của quý vị.

Các phụ kiện và nhưng lưu ý về an toàn	16-17
Kiệm tra máy trước khi sư dụng	18-19
Để đạt hiệu qua tốt nhất	20-21
Cách thay túl chứa bul, s-bag**	22-23
Cách thay bộ lọc mô-tơ và bộ xa	22-23
Cách làm sạch ống dẫn bụi và đầu hút	24-25
Cách khắc phục sự có và các thông tin hỗ trợ	
khách hàng	26-27

English

Thank you for having chosen an Electrolux Ultra Silencer norman cleaner. These Operating Instructions cover all Ultra Silencer models. This means that with your specific model, some accessories may not be included. In order to ensure the best results, always use original Electrolux accessories. They have been designed especially for your vocume cleaner.

THE THE PARTY OF T	
Accessories and safety precautions	16-17
Before starting	18-19
Getting the best results	20 - 21
Replacing the dust bag, s-bag ^{Th6}	22-23
Replacing the motor filter and exhaust filter	22-23
Cleaning the hose and mazzle	24-25
Troubleshooting and consumer information	26-27

Français

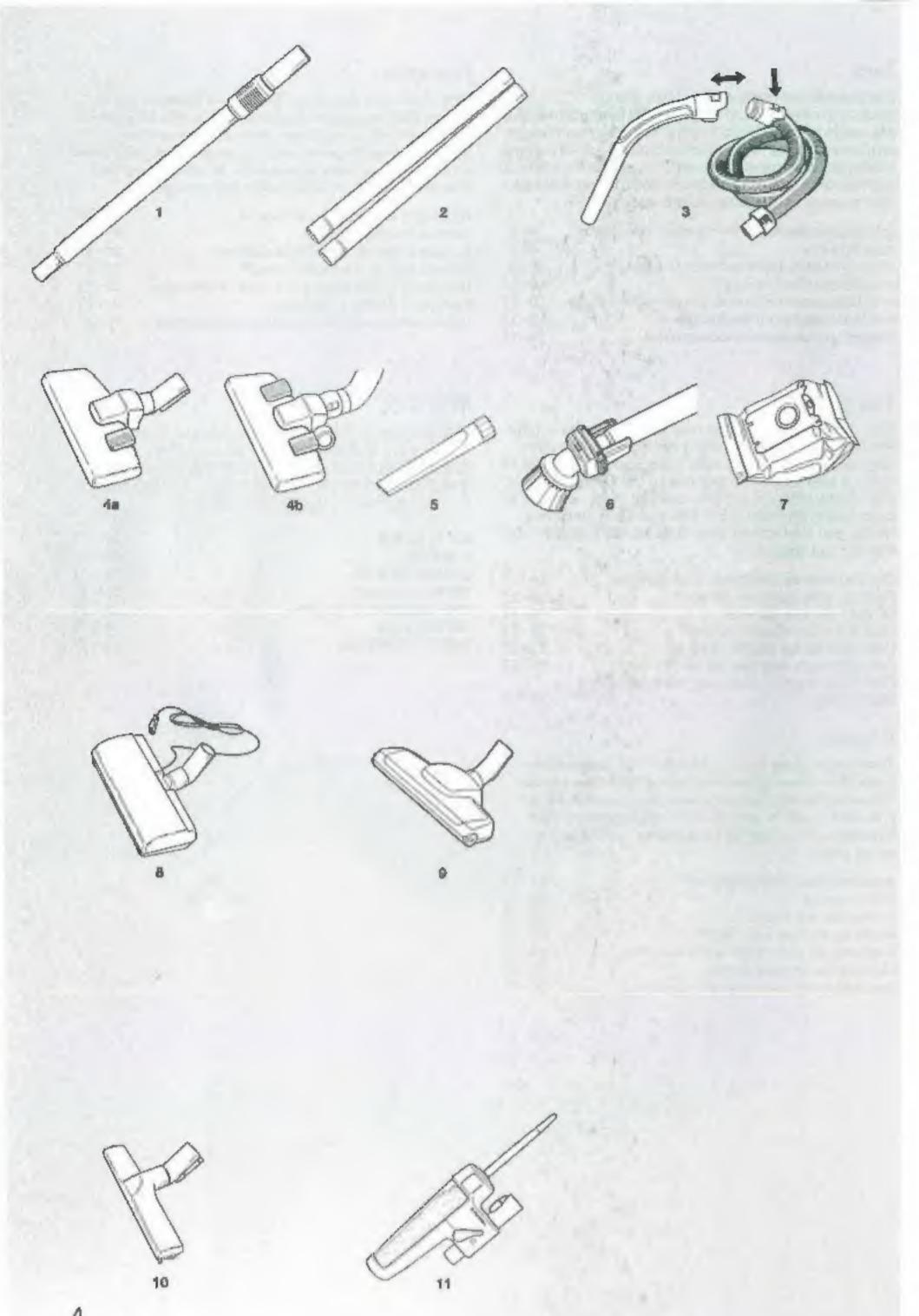
Memi d'avoir choisi l'aspirateur Ultra Silencer d'Electrolux. Ces instractions d'utilisation portent sur l'enzemble des modeles Ultra Silencer. Cela signific qu'il est possible que certains accessoires ne soient pas fournis pour le modèle que vous avez en votre possession. Afin d'obtenir des performances optimales, toujours utilises des accessoires originaux Electrolux, Il ous été spécialement conçus pour votre aspirateux

Accessores et précautions de sécurité	16-17
Avant de commencer	18-19
Comment obtenir les meilleurs résultats	20 - 21
Remplacer le sac à poussière s-bag TM	22-23
Remplacer le filtre moteur et le filtre de ventilation	22-23
Nettoyer le flexible et les brosses	24 - 25
Gestion des pantes et informations consonutateur	26 - 27

简体中文

認測您选择使用 Electrolux Ultra Silencer 吸尘器。这些「操作说明」涵盖所有的 Ultra Silencer 型号。这表示,您如果使用特别的型号。则某些配件可能不包含在内。为了确保最佳的使用效果、请一律使用项目的 Electrolux 促作。这些配件是专门针对您的吸尘器而设计。

他件与安全错除	16-17
开始使用前	18 - 19
获得最佳的使用数原	20 - 21
更换则业装 s-bag"	22 - 23
更换马达过滤网与排气过滤网	22 - 23
清洁软管与吸引	24 - 25
规难打解与消费者资讯	26 - 27



配件與安全措施

能件

伸路音* 電動吸嘴。 延伸管 (2)* 渦輪吸嘴* 軟管 拼花地板吸嘴* 4a/4b 地毯/硬質地板吸屑* 11 簡點清潔·

醒隙吸嘴

混合吸喝/毛刷 吸塵经 s-bagTM

安全措施

Ultra Silencer 僅能由成人操作使用,而且僅適用於居家環境中的一般吸塵打拂。本吸塵器具有雙重絕緣的特性,所以不需要接地處理。

切勿在以下从完進行級聲打詞:

- 在潮濕的環境。
- 羅近可燃氣體等。
- 未使用吸塵袋 s-bag™ 來防止吸塵器損壞。安全裝置已 裝妥、以防未使用 s-bag™ 即蓋上蓋子。請勿試圖強行 蓋上蓋子。

切勿在以下於沈進行過雲打掃:

- · 尖銳的物品。

 · 流體 (遺會對機器造成嚴重的損壞)。

 · 高溫或低溫的灰爛、點燃的煙蒂等。

 · 細塵,例如:來自石膏、混凝土、粉末、高溫或低溫的
- 上述各項可能會對馬達造成嚴重的損壞 道類損壞不在保閱範蘭內。

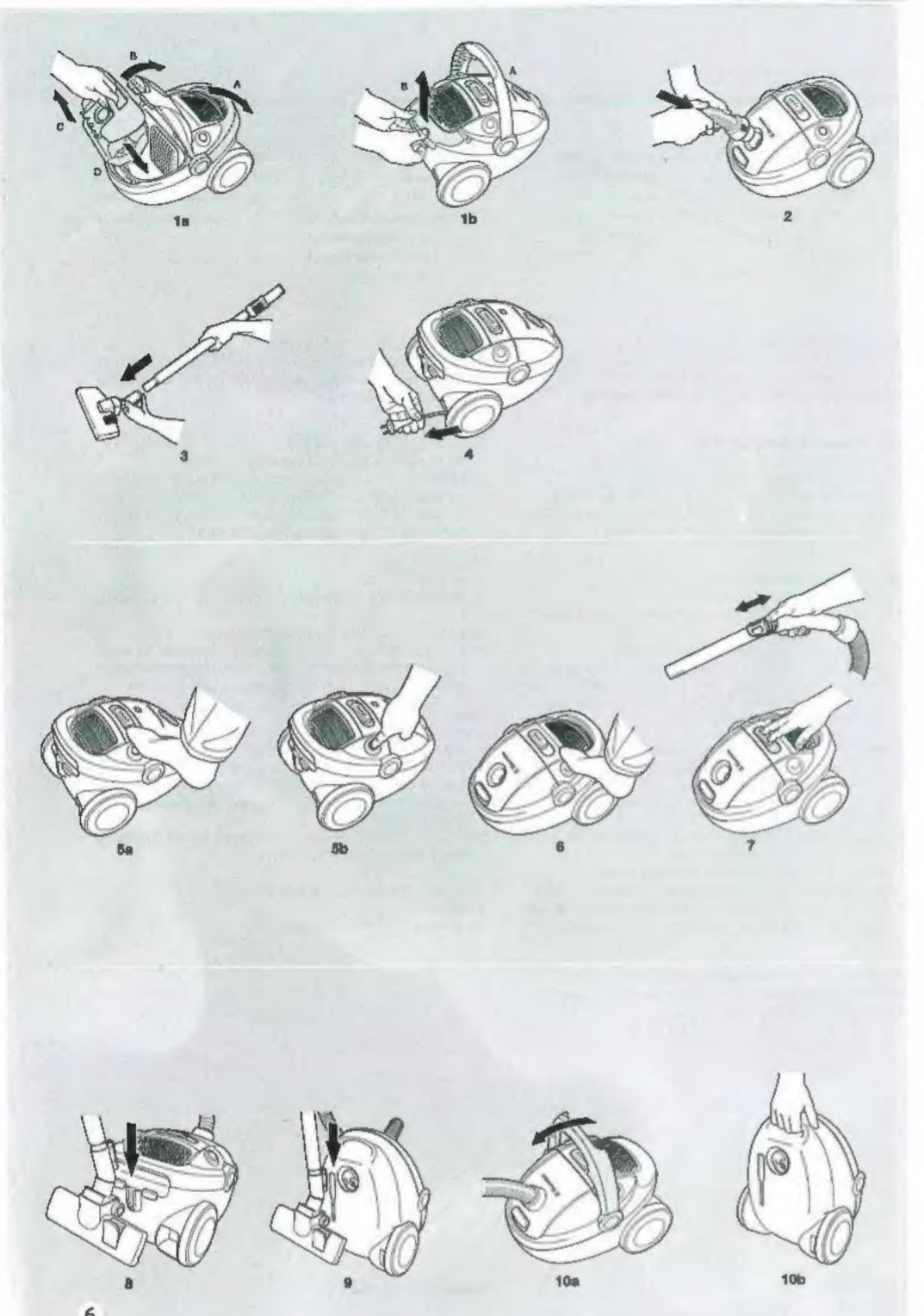
能超過預防結絡:

- · 受損的觀線僅能由 Electrolux 的授權服務中心進行換。

- 機器纜線的損壞不在保固範圍內。切勿用纜線拉扯或抬高吸塵器。清潔或維護吸塵器之前、請先拔掉電源插頭。
- · 定期檢?欖線是否受損。如果纜線受損, 切勿使用吸靡 90

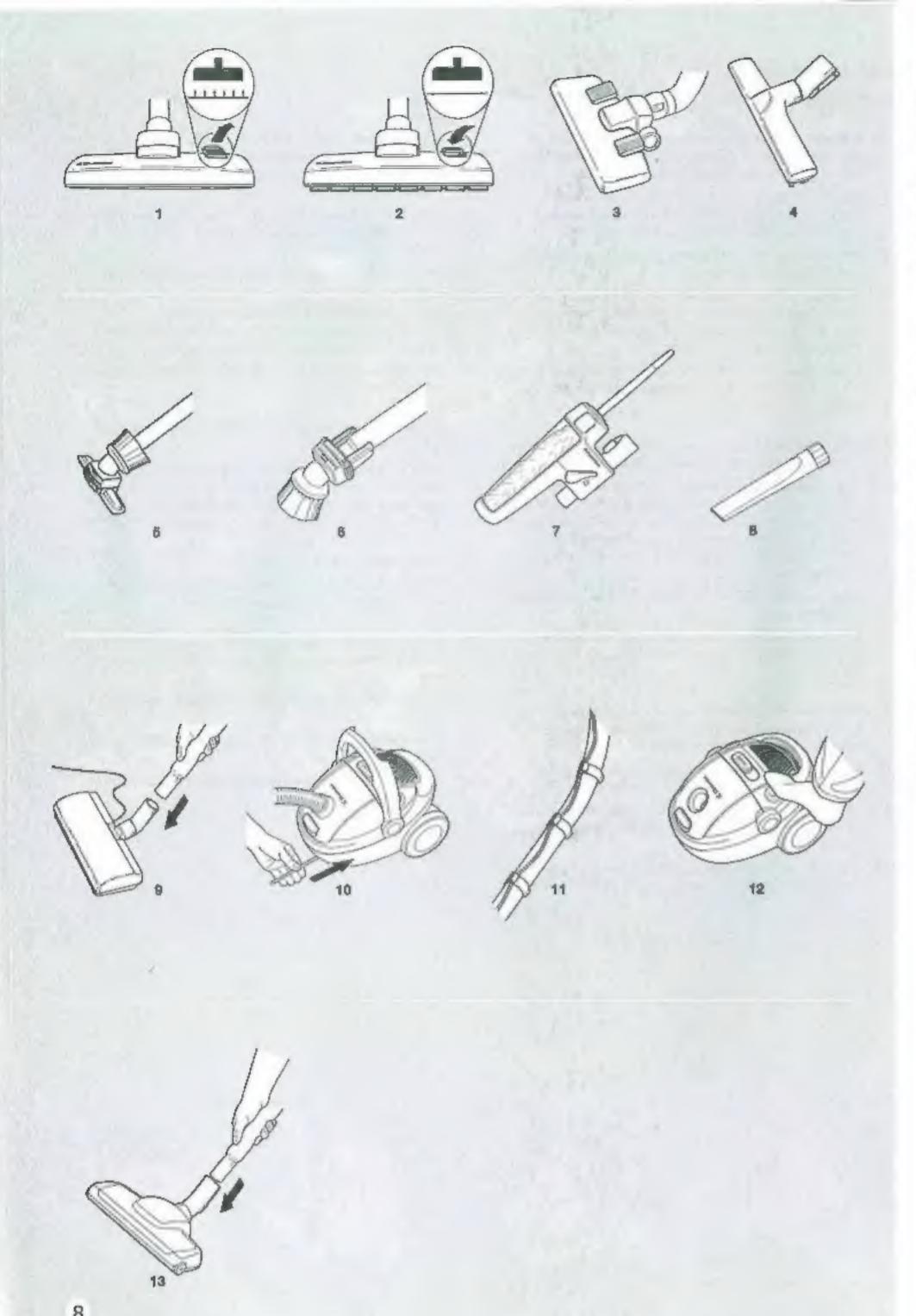
所有的服務與維修必須由 Electrolux 的授權服務中心執 行。 請確定將吸磨器放置在乾燥的地方。

*僅限特定型號



開始使用前

- 1a 請確定機器的握把已折下。接著,打開機器的前蓋、檢?吸 壓袋 s-bagTM 與馬達過滤網是否在正確的位置。
- 1b 折起提把直到聽到「喀蟆」叠定位。接著,打開機器的後 蓋,機?排氣過濾網是否在正確的位置。
- 插入軟管直到門扣正好嚙合(按住門扣可鬆開軟管)。
- 3 同時用推轉的方式。將延伸管或伸縮管(僅限特定型號)接 到軟管把手與硬質地板吸嘴。(分別扭轉與拉出以便拆開。)
- 延長電纜線並將它連接到電源。吸塵器便可用纜線捲線器來 調整長度。
- 50 ?下翻踏板來捲回纜線(請拿住插頭以免遭受電擊)。
- 5b 按下踏板上的小按鈕可?動 (自動迴轉) (僅限特定型號)。 機線的長度現在將繼續調整到需要的長度。?下整個踏板可 時間 (自動迴轉)。機線現在已固定住,就像在一般的機線 捲線器上。
- · 凡腳?下(阴/隔)按钮來?曲吸幽器。
- 7 使用吸槽器上的吸力控制鈕或軟管把手上的吸力控制鈕來調整吸力強度。
- 在您進行清潔中要暫停時的可用停放位置(同時具有靠背存放的功能)。
- 9 停放位置能源您輕鬆拿取與存放吸壓器。
- 10 a 當您要拿取吸塵器時。 精將提把抬高直到聽到「咯塊」聲定位。
- 10 b 您也可以使用機器紡織較低的把手拿取吸繼器。



视梅最佳的使用效果

按照以下說明使用吸嘴:

地毯 在位置 (1) 利用翹板來使用地毯/硬質地板吸嘴。滅輕小型地毯的吸力強度。

便資率板 在位置 (2) 利用制板來使用地毯/硬質地板吸嘴。如果您的地毯/硬質地板吸嘴有兩個踏板 - 請?下右側 (3) 的踏板,可更有效地吸除動物毛髮等等。

本型地板 使用拼花地板吸嘴 (備限特定型號、) 。

致医惊惧:使用混合吸嘴,如 ⑤ 所示。

图錄、假質纖布等:使用混合吸嘴,如 (5)所示。必要時間減 輕吸力強度。

框架、書植等:使用混合吸嘴,如 (F 所示,或簡易消潔 (7 电限特定型键)。

品领、角著等:使用隨險吸順 Ota

使用者4600

(需要配有電源插座的 kita Silencer。電動吸嘴僅隨附於 特定型號,或者可以當做配件購買。)

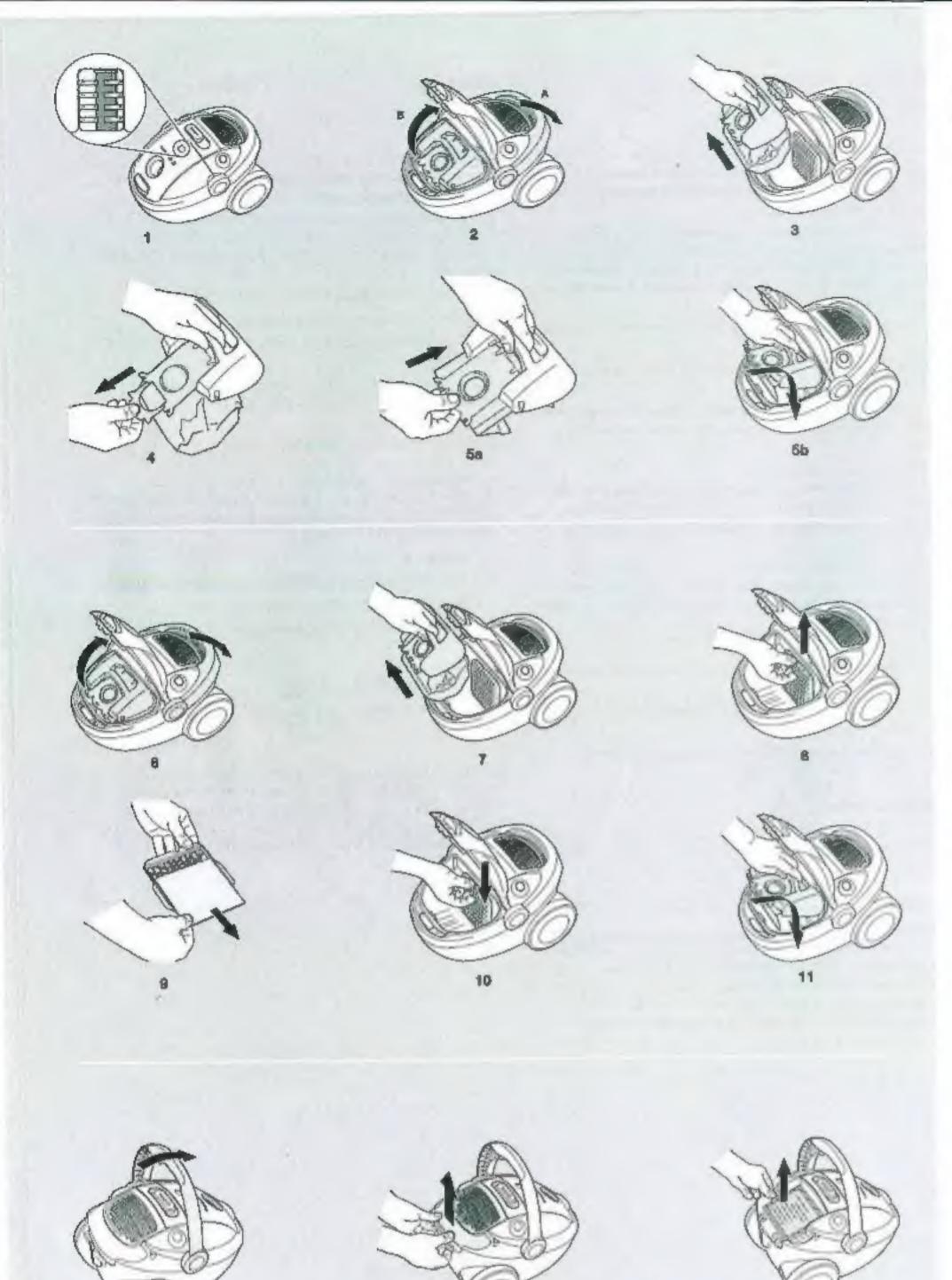
- 9 將吸嘴證到管子。
- 10 將電動吸觸連接到吸塵器的插座。
- 11 使用夾子以確保機線順善管子與軟管。
- 12 當吸塵器期7後、電動吸嘴便開始運作。

使問題自認為

(僅限特定型號)

13 將吸嘴接到管子。

注意:請勿在皮毯、有長鬚邊或軟毛深度超過 15 公釐的 地毯上使用電動或渦輪吸嘴。要避免地毯損壞,請勿在轉 動毛刷時將吸嘴保持固定不動。請勿讓吸嘴與電纜線纏繞 交錯,並確定在使用後立刻關閉吸廠器。



10

緊體中文

更換吸磨器 S-BAGIM

- 吸塵袋。-bagTM 量是在指示器視窗完全變紅時必須更換。表 示吸嘴巴抬高。
- 2 折下提把。按住軟管的門扣、取下軟管並打閱蓋子。
- 取出放置 s-hag*M 的容器。
- △ 拉出紙板可取出容器中的 s-hag™。這樣做會自動密封 shagTM 並避免灰塵外漏。
- 5a 將紙板推入容器中凹槽的底部即可插入新的 1-bag 11
- 55 將容器放在袋狀箱內的背板栓上,便可放入容器。接著折下 容器並蓋上蓋子。

注意:即使吸壓袋未裝滿 (可能被堵塞),仍請更換 n-bagTM。在使用吸塵器消潔地毯灰塵之後也請更換吸廢 袋。請確定僅使用原廠的 Electrolux 吸磨袋 n-bagTM Classic 或 s-bagTM Classic, s-bagTM Long Performance, s-bagTM Anti-odoure

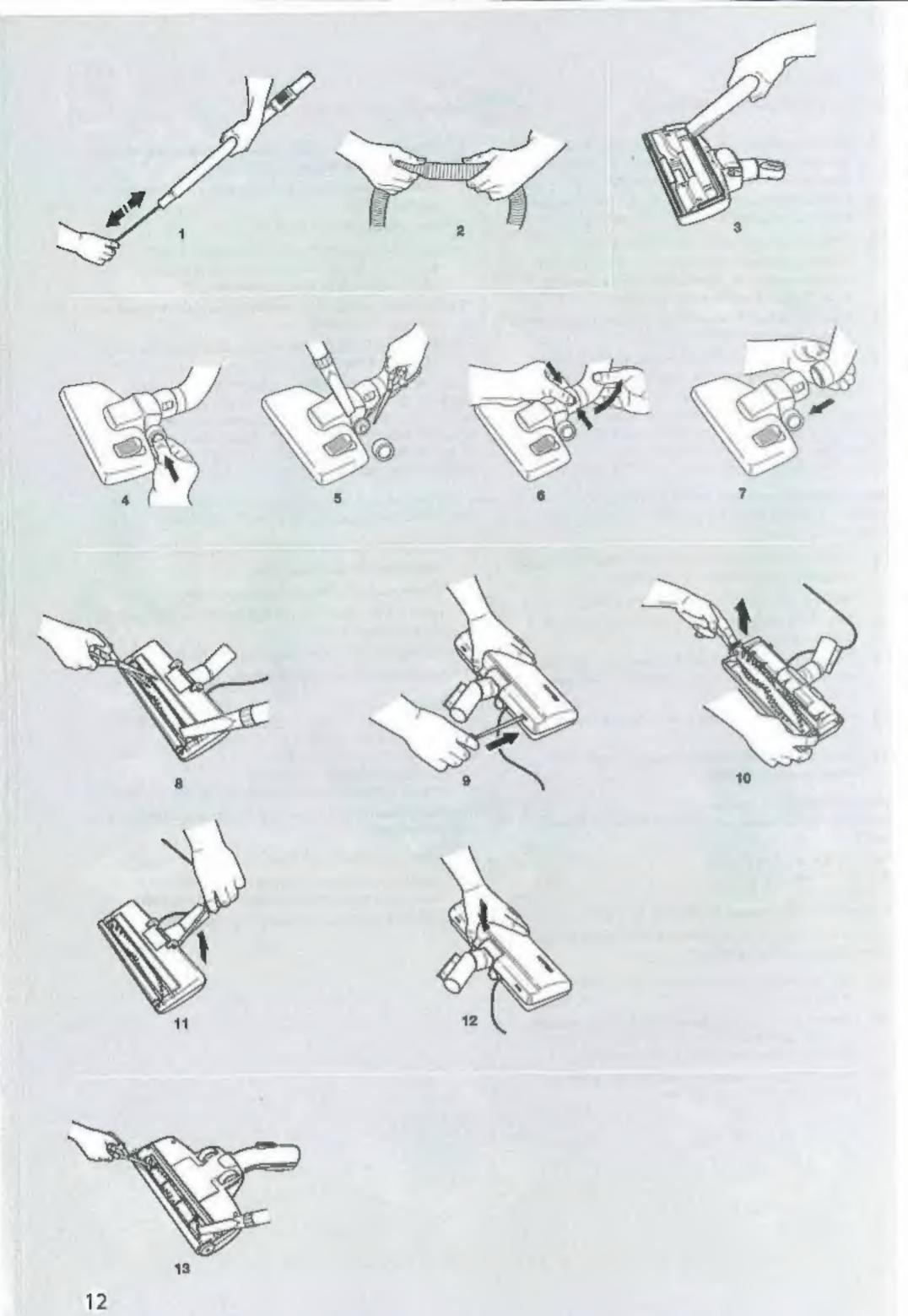
更適思達員這個《蒙哥聽題 EF 54) 應該於每更換 5 個吸塵袋 1-bag TM 時進行此項工作

- 6 折下握把。按住門扣,取下軟管並打開前蓋。
- 取出放置 *-hag*** 的容器。
- 向上拉出馬達過濾網容器。應到該容器離開凹槽。
- 調小心拉出過遠親容器內置且髒的過滤網、然後更換一個新 的馬達過濾網。
- 10 重新放入裝有新馬達過濾網的過濾網容器。
- 故回放置 ▶-1487™ 的容器,然後進上至子。

现象的复数形式

應該於每更換 5個吸塵袋 Libagin 時進行此項工作w 排氣過濾網共有三種:
• Heps H12 (参考號碼 EPH12)
• Microfiker (参考號碼 EPI7)

- Heps H12 可消洗型 (参考號碼 EF H12W) 連網必須以新品更換,而且不能消洗 (如果未提及的 Mi).
- 12 折起撥把個到課到「喀噪」發定位。
- 13 满您的拇指放在盖子的後端,然後用您的食指/中指向後並 向上拉把手來打附置子。
- 14 取出過濾網。插入新的過濾網並如圆所示蓋上整子。



胃医软管斑瞪嘴

如果吸購、管子、軟管或過濾網與 *-bag** 被堵塞、吸塵器將自動停止運轉。在這種情況下,精切斷電源、並讓機器冷卻 20-30 分達。請消除堵塞物和/或更換過速網與 *-bug***、然後再重新? 動。

管子與軟管

-) 使用清潔條棒之類的物品來清潔管子與軟管。
- 用壓積軟管的方式也可能去除管內的堵塞物。不過,如果堵塞是因為卡在軟管內的玻璃或針狀物而造成的,請特別小心。

注意:保固範圍不包含因為清潔軟管而造成的任何損壞。

清洁地板板板

- 3 為避免吸力強度變弱,請時常滑潔地毯/便質地板吸嘴。清 黑吸嘴最簡單的方法就是使用軟管把手。
- 4 按住每個輪軸,然後取出轉輪。
- 去除题埃球、毛髮或其他可能造成堵塞的物品。使用疑瞅咖 嘴可清潔輪軸。按住輪軸上的轉輪來更換轉輪。
- 取下連接軟管便可以清掉較大的堵塞物 (按住兩邊的小門 相, 同時以覆立的姿勢向外拉出運接管)。
- 去除這些堵塞物、然後接回運接軟體。

透复克勒松病

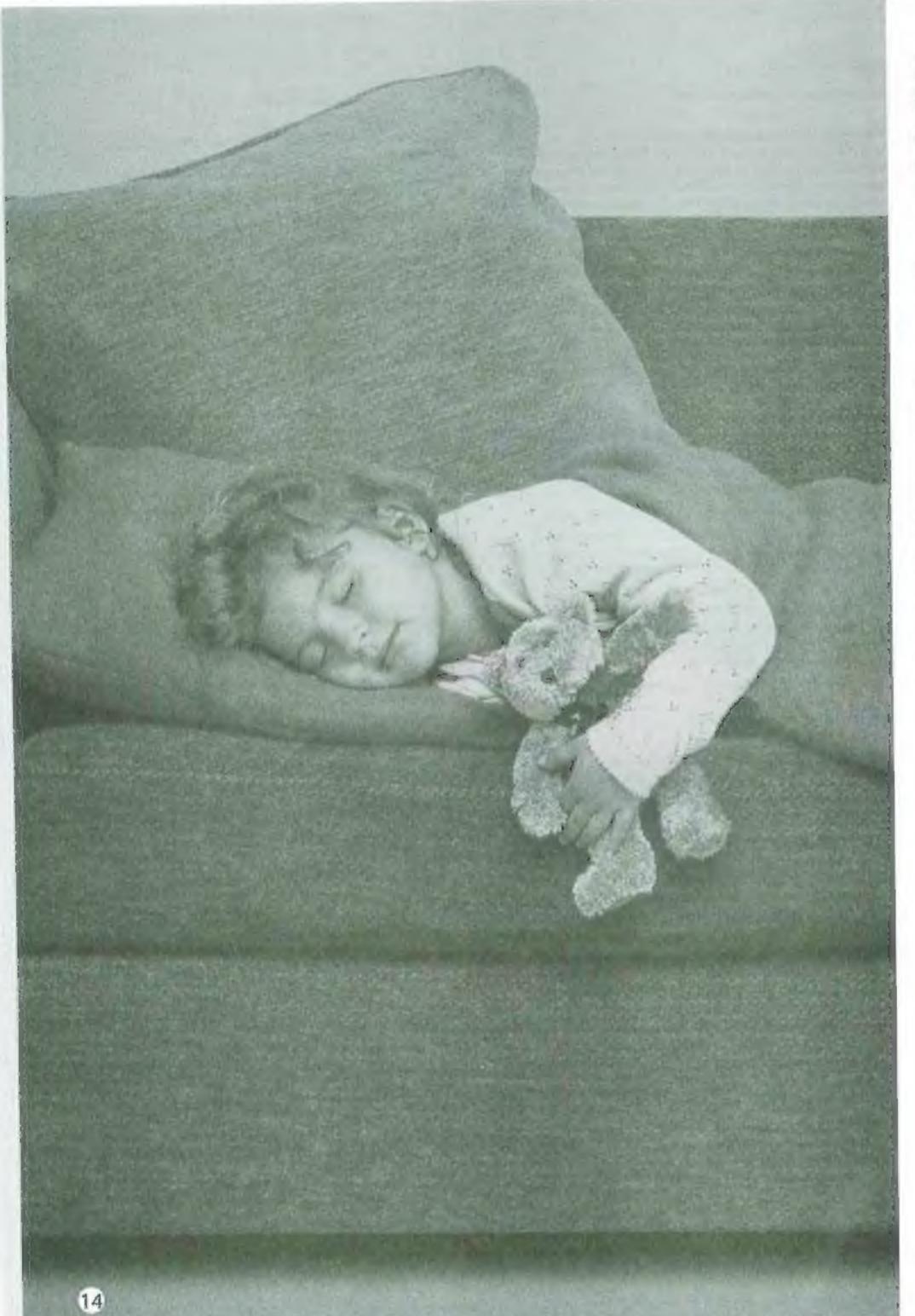
(僅限特定型號)

- 8 切斷電源,然後用剪刀剪掉糾結的線段。
- ♦ 使用螺絲起子打開吸嘴蓋子。
- 10 取下制隔與轴承、然後視關雙界進行清潔。
- 11 要清潔傳輸的話。講將它們輕煙地從?台上移開。視轉獎用 進行清潔。
- 12 放回蓋子並確定蓋子確實蓋緊。

ATLENANCE

(僅限特定型號)

13 中勤吸嘴與吸壓器管子的連接,並用剪刀剪掉糾結的線段。 使用軟管把手可清潔吸嘴。



緊體中文

縫龍排解與消費者資訊

疑難排解

和香香物法分助

- (請檢?欖粿是否運接到電源。
- 》 請檢?插頭與纜線是否受損。
-) 請檢?保險就是否領掉。

- 母皇體停止運停 1 類檢?吸塵袋 *-bug™ 是否已满。如果是的話。請更換· 新的吸塵袋。
- 2 吸嘴、管子或軟管是否堵塞?
- | 過速網是否堵塞?

水已P入歌縣縣

您必須到 Electrolux 的授權服務中心更換用達。 因滲水而造成馬達的損壞不在保固範圍內。

班押信息

我們在設計本產品時把環境納入考慮之中。當可能地使用被回

有關詳情調您訪問我們的網站:www.electrolux.com

如果您對本吸塵器或使用手冊上的說明有任何建議。讀給我們 電子郵件:floorcaze@electrolus se

訪問我們的網站 www.electrolux.com, 您就可以很輕鬆獲得吸 u-bagTM 整盤接及其他附件。